البيانات المالية للشركة المتحدة للصرافة المساهمة المغفلة بتاريخ 2017/12/31

خاص بشركات مساهمة و فروع الشركات الأجنبية

جمعية المحاسبين القانونيين في سورية

Association of Syrian Certified Accountants

شهادة محاسب قانوني

تقرير مدقق الحسابات المستقل

السادة مساهمي الشركة المتحدة للصرافة المساهمة المغفلة العامة

تقرير حول تدقيق البيانات المالية

الرأي:

لقد دققنا البيانات المالية المرفقة للشركة المتحدة للصرافة المساهمة المغفلة العامة والتي تتكون من الميزانية المالية كما في 31 كانون الأول 2017 وبيان الدخل الشامل وبيان التغيرات في حقوق الملكية وبيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وإيضاحات حول البيانات المالية بما في ذلك ملخص لأهم السياسات المحاسبية.

في رأينا إن البيانات المالية المرفقة تظهر بعدالة ، من كافة النواحي الجوهرية ، المركز المالي للشركة كما في 31 كانون الأول 2017 ، وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية وبما يتسجم مع تعليمات هيئة الأوراق والأسواق المالية السورية وتعليمات مصرف سورية المركزي بقرارات مجلس النقد والتسليف.

أساس الرأي

لقد قمنا بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وإن مسؤوليتنا وفقاً لتلك المعايير موضحة في فقرة "مسؤوليات المدقق حول تدقيق البيانات المالية" في تقريرنا.

إننا مستقلون عن الشركة وفقاً لقواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين الصادرة عن مجلس قواعد السلوك الأخلاقي الدولية للمحاسبين (IESBA code) وقواعد السلوك المهني ذات الصلة بتدقيقنا للبيانات المالية في الجمهورية العربية السورية ، وقد قمنا بالالتزام بمسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى وفقاً لتلك القواعد المذكورة.

في اعتقادنا إن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة وتوفر أساساً لإبداء رأينا.

مسائل التدقيق الرئيسة

مسائل التدقيق الرئيسة هي تلك التي كانت حسب تقديرنا المهني الأكثر أهمية خلال تدقيقنا للبيانات المالية عن الدورة الحالية. وقد تمت معالجة هذه المسائل في سياق تدقيقنا للبيانات المالية ككل وخلال تكوين رأينا حولها ، وإننا لا نقوم بتقديم رأياً منفصلاً حول هذه المسائل.

اسم الزميل محمد الموسى المكسور رقم الترخيص / 11/272 /

دفتر ٤١٤٢

الأمور الهامة في التدقيق :

١- الإيرادات المختلفة :

- لماذا تعتبر بالغة الأهمية : خلال العام الحالي نموت إيرادات الشركة الناتجة عن عمولات الحوالات الخارجية بأنواعها وقد حدثت تغييرات في نسب عمولات الحوالات في أوقات مختلفة من العام تبعاً للطلب عليها وتبعا لسياسات الشركة المتعلقة بتأمين متطلبات الزبائن . (إيضاح رقم ٢٤) .

- كيف عالج تدقيقنا الأمور الهامة في التدقيق :

تضمنت إجراءات التدقيق إلى جانب الإجراءات الأخرى تقييم التقديرات المستخدمة من قبل الإدارة إضافة إلى المراجعة التفصيلية لسياسة تحديد العمولات وطرق حسابها ومدى تأثيرها على إيرادات الشركة .

٢- المخصصات والمؤونات :

لماذا تعتبر بالغة الأهمية : خلال العام الحالي أعطت الادارة اهتماماً خاصاً بمسألة المؤونات الضريبية وذلك بسبب تراكم الأرباح المحققة من السنة السابقة وتحويلها إلى أرباح محققة في السنة الحالية . (إيضاح رقم ١٤) .

- كيف عالج تدقيقنا الأمور الهامة في التدقيق :

تضمنت إجراءات التدقيق إلى جانب الإجراءات الأخرى تقييم التقديرات المستخدمة من قبل الإدارة إضافة إلى المراجعة التفصيلية لمؤونة الضريبة وطرق حسابها ومدى توافق هذه المؤونة مع معايير التقارير المالية الدولية

معلومات أخرى واردة في التقرير السنوي للشركة لعام ٢٠١٧:

- إن الإدارة هي المسؤولة عن المعلومات الأخرى الواردة في التقرير السنوي ، ولكنها لا تتضمن البيانات المالية وتقريرنا حول تدقيقها ، و إن رأينا حول البيانات المالية لا يغطي المعلومات الأخرى ،وإننا لا نبدي أي شكل من أشكال التأكيد حولها.

- في سياق تدقيقنا للبيانات المالية فإن مسؤوليتنا هي أن نقرأ المعلومات الأخرى، وأثناء ذلك نأخذ بعين الاعتبار ما إذا كانت المعلومات الأخرى متعارضة بشكل جوهري مع البيانات المالية أو مع المعلومات التي حصلنا عليها خلال عملية التدقيق أو يظهر بأن فيها أخطاء جوهرية. إذا استنتجنا بناءً على ما قمنا به فإنه ليس لدينا شيء يستدعي الإبلاغ عنه في هذا المجال.

مسؤوليات الإدارة والمكلفون بالحوكمة حول البيانات المالية :

- إن الإدارة هي المسؤولة عن إعداد البيانات المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية، بالإضافة إلى تحديد نظام الرقابة الداخلي الضروري لإعداد بيانات مالية خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ.

- خلال إعداد البيانات المالية ، فإن الإدارة مسؤولة عن تقييم مدى قدرة الشركة على الاستمرار في العمل على أساس مبدأ الاستمرارية.

- إن المكلفون بالحوكمة مسؤولون عن الإشراف على عملية إعداد التقارير المالية للشركة.

مسؤوليات المدقق حول تدقيق البيانات المالية:

إن غايتنا هي الحصول على تأكيد معقول بأن البيانات المالية ككل خالية من الأخطاء الجوهرية، سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ، وإصدار تقرير تدقيق يتضمن رأينا .إن التأكيد المعقول هو تأكيد عالي المستوى، لكنه ليس ضماناً على أن التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق سوف يكتشف الأخطاء الجوهرية دائماً عند وجودها .قد تنجم الأخطاء عن احتيال أو عن خطأ وتعتبر جوهرية إذا كانت بشكل فردي أو مجموعها من المتوقع أن تؤثر على القرارات الاقتصادية التي يتخذها المستخدمون بناءً على هذه البيانات المالية.

أثناء التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق فإننا نقوم بالتقدير المهني ونبقى على الشك المهني خلال عملية التدقيق.

كذلك فإننا نقوم بما يلي:

- تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية، سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ، وتصميم وتنفيذ إجراءات التدقيق الملائمة لتلك المخاطر، والحصول على أدلة التدقيق الكافية والمناسبة والتي توفر أساساً لإبداء رأينا .إن مخاطر عدم الكشاف خطأ جوهري ينجم عن احتيال أكبر من ذلك الناتج عن خطأ، إذ أن الاحتيال قد ينطوي على تواطؤ، تزوير، حذف متعمد، تحريف، أو تجاوز للإجراءات الرقابية.

- الحصول على فهم للإجراءات الرقابية الملائمة للتدقيق بهدف تصميم إجراءات تدقيق ملائمة للظروف، وليس بهدف إبداء رأي حول مدى فعالية نظام الرقابة الداخلي للشركة.

- تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية والإفصاحات ذات العلاقة المعدة من قبل الإدارة.

- التوصل الى استنتاج حول ملاءمة استخدام الإدارة لمبدأ الاستمرارية، وذلك استناداً إلى أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها فإن التوصل الى استنتاج حول وجود شك جوهري متعلق بقدرة الشركة على الاستمرار في العمل على أساس مبدأ الاستمرارية فإن علينا أن نلفت الانتباه في تقريرنا إلى الإفصاحات ذات الصلة في البيانات المالية، أو أن نعدل في رأينا إذا كانت هذه الإفصاحات غير كافية .إن استنتاجاتنا مبنية على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها حتى تاريخ تقريرنا .ومع ذلك، فإن أحداثاً و ظروفاً مستقبلية قد تؤدي إلى توقف الشركة عن الاستمرار في العمل.

- تقييم العرض العام وهيكل ومحتوى البيانات المالية، بما في ذلك الإفصاحات، وفيما إذا كانت البيانات المالية تمثل المعاملات والأحداث ذات العلاقة بشكل يحقق العرض العادل.

قمنا بالتواصل مع المكلفين بالحوكمة بخصوص نطاق وتوقيت التدقيق ونتائج التدقيق الهامة، بما في ذلك أية نقاط ضعف جوهرية في نظام الرقابة الداخلية تحددها خلال عملية التدقيق.

كذلك فإننا نقدم للمكلفين بالحوكمة تصريحاً بأننا قد التزمنا بقواعد السلوك المهني المتعلقة بالاستقلالية، وأننا تواصل معهم حول كافة العلاقات والمسائل الأخرى التي يعتقد بشكل معقول أنها قد تؤثر على استقلاليتنا، والإجراءات الاحترازية إن لزم الأمر.

من بين المسائل التي يتم التواصل بخصوصها مع المكلفين بالحوكمة، فإننا نحدد تلك المسائل التي كانت الأكثر أهمية في عملية تدقيق البيانات المالية للفترة الحالية، والتي تعتبر بذلك مسائل التدقيق الرئيسية .تقوم بتوصيف هذه المسائل في تقريرنا ما لم تكن القوانين والتشريعات تمنع الإفصاح العلني حول المسألة، أو في الحالات النادرة جداً عندما نرى أن المسألة لا ينبغي أن يتم عرضها في تقريرنا لأن العواقب السلبية لذلك يُتوقع أن تزيد عن المنافع المتحققة للمصلحة العامة من هذا الافصاح.

تقرير حول المتطلبات القانونية والتشريعية:

١- بلغ مجموع كلٍ من الأصول والخصوم في قائمة المركز المالي مقدار /٦٦٦،٣٧٩،٨٥٨/ل.س .

٢- الأرباح الصافية ((قبل استبعاد فروقات تقييم القطع الاجنبي وبعد القطاع الضريبي)) بلغت /١٦٣،٠١٧،٢٦٧/ل.س، وبلغت حصة السهم الواحد منها /٦٥،٢٠/ ل.س.

٣- الأرباح الصافية القابلة للتوزيع ((بعد استبعاد فروقات تقييم القطع الاجنبي وبعد القطاع الضريبي والاحتياطي القانوني)) بلغت /١٢٧،١٦١،٠٣٠/ل.س، وبلغت حصة السهم الواحد منها /٥٠،٨٦/ ل.س.

٤- تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منتظمة ، وإن القوائم المالية متفقة معها وتوصي بالمصادقة عليها وإبراء ذمة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة .

دمشق ٢٠١٨/٠١/٢٢

مدقق الحسابات

المحاسب القانوني

محمد الموسى المكسور

يمكن الإطلاع على البيانات المالية وتقرير مفتش الحسابات على موقع هيئة الأوراق والأسواق المالية السورية www.scfms.sy

دعوة إلى اجتماع الهيئة العامة غير العادية للشركة المتحدة للصرافة المساهمة المغفلة العامة عن العام 2017

يتشرف مجلس ادارة الشركة المتحدة للصرافة المساهمة المغفلة العامة بدعوة السادة المساهمين الكرام لحضور اجتماع الهيئة العامة غير العادية والذي سيعقد في تمام الساعة الواحدة ظهراً من يوم الخميس الواقع في 2018/06/28 في مقر الشركة الرئيسي الكائن في (دمشق - محافظة دمشق - شارع الجلاء - بناء التأمينات الاجتماعية رقم 2/617 سوق العقاري)

ويكون اجتماع الهيئة العامة غير العادية قانونياً بحضور مساهمين يمثلون اكثر من (1/2) من الأقل من أسهم الشركة المكتتب بها وفي حال عدم اكتمال النصاب القانوني تنعقد الجلسة الثانية للهيئة غير العادية في تمام الساعة الثانية ظهراً من يوم الخميس الواقع في 2018/06/28 في مقر الشركة الرئيسي وتعتبر الجلسة قانونية بحضور مساهمين يمثلون 40 % على الأقل من أسهم الشركة المكتتب بها وذلك لمناقشة جدول أعمالها المتضمن مايلي

أولاً

أ - الاستماع إلى تقرير مجلس الادارة عن نشاط الشركة خلال السنة المالية 2017 والمصادقة عنه

ب - الاستماع إلى تقرير مدقق الحسابات عن السنة المالية المنتهية في 2017/12/31 واعتماده

ج - مناقشة البيانات والميزانية الختامية للسنة المالية المنتهية في 2017/12/31 والمصادق عنها

د - ابراء ذمة رئيس و اعضاء مجلس الادارة عن السنة المالية المنتهية في 2017/12/31

هـ - انتخاب مدقق حسابات لعام 2018 وتحديد بدل اتعابه

ثانياً

زيادة رأسمال الشركة بسهم الارباح الصافية عن العام 2017 و تعديل المادة (8) و المتعلقة برأس مال الشركة و المادة (11) و المتعلقة باسهم الشركة من النظام الاساسي للشركة بما يتناسب مع زيادة رأس المال المذكور

ثالثاً

تفويض مجلس ادارة الشركة المتحدة للصرافة باتخاذ الاجراءات اللازمة لشراء عقار من مقر الشركة الرئيسي الكائن في (دمشق - محافظة دمشق - شارع الجلاء - بناء التأمينات الاجتماعية رقم 2/617 سوق العقاري)

المساهمون لهذه الاجتماع:

على السادة المساهمين الراغبين بحضور الاجتماع والمشاركة في الهيئة العامة غير العادية أن يقوم بالتسجيل لدى مقر الشركة الرئيسي قبل ساعة من اجتماع الهيئة العامة غير العادية للحصول على بطاقة لحضور الاجتماع تتضمن أسماؤهم والأسهم التي يملكونها أو يمثلونها مصطحبين معهم ما يثبت مساهمتهم بالاضافة الى الهوية الشخصية و ما يثبت شخصيتهم وذلك للمطالبة لدخول الاجتماع الأول الذي لم يكتمل النصاب المطلوب فيه معتبرة في الاجتماع الثاني.

تنويه:

يحق للوكيل لحضور اجتماع الهيئة العامة غير العادية وفق الشروط التالية

١ - أن يكون الوكيل مساهماً في الشركة

٢ - لا يحق أن يزيد عدد الأسهم التي يمتلك الوكيل عن (1/10) من رأسمال الشركة

٣ - تسجيل كتاب الوكالة لدى المكلف من الشركة لاعتماده قبل بدء الاجتماع

علماً أنه يمكن الاطلاع على البيانات المالية للشركة وتقرير مدققي الحسابات على موقع هيئة الأوراق والأسواق المالية السورية (www.scfms.sy)

مجلس النقد والتسليف
مصرف سورية المركزي
قسم مؤسسات الصرافة

اسم المؤسسة الشركة المتحدة للصرافة
الرقم لدى مصرف سورية المركزي ٢٣
رقم السجل التجاري ١٢٣٤٧

شركة مساهمة
مكتب صرافة

الميزانية المعدة للنشر
وضع الموجودات
كما هي في ٢٠١٧/١٢/٣١

القيم بآلاف الليرات السورية

الموجودات	رمز الحساب في البيانات المالية	نهاية نهاية الفترة الحالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١		نهاية نهاية الفترة الحالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١
		المبلغ	الاجمالي	المبلغ الاجمالي
الصندوق وأرصدة النقد المحتفظ بها في الخزينة	١٠٠٠٠٠	٢٦٨،٩٠٠		٢٦٨،٩٠٠
أرصدة لدى المصارف	١٠٠٠٠٠	٤،٩٢٧		٤،٩٢٧
أرصدة لدى مصرف سورية المركزي	١٠٠٠٠٠	٢،٨٩١		٢،٨٩١
أرصدة لدى المصارف خارج القطر	١٠٠٠٠٠	٢،٠٢٥		٢،٠٢٥
أرصدة لدى مصارف محلية غير مصرفية	١٠٠٠٠٠	٣٠١		٣٠١
أرصدة لدى مصارف خارجية غير مصرفية	١٠٠٠٠٠	-		-
التوظيفات	١٠٠٠٠٠	١،٣٢٧		١،٣٢٧
أسهم	١٠٠٠٠٠	-		-
سندات تنمية سورية	١٠٠٠٠٠	-		-
سندات وصكوك أخرى	١٠٠٠٠٠	-		-
التسهيلات الائتمانية المباشرة	١٠٠٠٠٠	٢،٠٣٢		٢،٠٣٢
الأفراد	١٠٠٠٠٠	-		-
القروض العقارية	١٠٠٠٠٠	-		-
الشركات	١٠٠٠٠٠	-		-
الحسابات الجارية المدينة	١٠٠٠٠٠	-		-
القروض والتسهيلات الممنوحة لمؤسسات مصرفية	١٠٠٠٠٠	-		-
التسهيلات الائتمانية غير المباشرة	١٠٠٠٠٠	-		-
الموجودات الثابتة المادية	١٠٠٠٠٠	٣،٣٧٢		٣،٣٧٢
الموجودات الثابتة غير المادية	١٠٠٠٠٠	٣٠١		٣٠١
الموجودات الأخرى	١٠٠٠٠٠	٢،٩٤٨		٢،٩٤٨
مجموع الموجودات		٢٨٦،٥١٤		٢٨٦،٥١٤

التاريخ : ٢٠١٨/٠١/٢٢

ينظم البيانات : المدير المالي
محمد وائل أبو رمثه

المدير العام
جورج مكسي يوسف

رئيس مجلس الإدارة
أسعد رائد قلعية

المحاسب القانوني
محمد المكسور

مجلس النقد والتسليف
مصرف سورية المركزي
قسم مؤسسات الصرافة

اسم المؤسسة الشركة المتحدة للصرافة
الرقم لدى مصرف سورية المركزي ٢٣
رقم السجل التجاري ١٢٣٤٧

شركة مساهمة
مكتب صرافة

الميزانية المعدة للنشر
وضع المطلوبات
كما هي في ٢٠١٧/١٢/٣١

القيم بآلاف الليرات السورية

المطلوبات وحقوق الملكية	رمز الحساب في البيانات المالية	نهاية نهاية الفترة الحالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١		نهاية نهاية الفترة الحالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١	
		المبلغ	الاجمالي	المبلغ	الاجمالي
قيم يرتد لأمر قصير وقصيرة الأجل مضمونة	٢٠١٠٠٠	٦،٠٧٩	٦،٠٧٩	٦٥،٥٩٠	٦٥،٥٩٠
قروض من آخرين حوالق عليها من مصرف سورية المركزي	٢٠١٠٠٠	-	-	-	-
مطلوبات أخرى	٢٠١٠٠٠	٦٧٩	٦٧٩	١،٣٨٠	١،٣٨٠
حقوق الملكية		٥٦٦،٨١٢	٥٦٦،٨١٢	٥٤٦،٥٤٢	٥٤٦،٥٤٢
أرباح (خسائر) قروض أعادة مقيمين - وتقييم	٢٠٢٠٠٠	-	-	-	-
■ صافي أرباح (خسائر) الفترة	٢٠٢٠٠٠	١٥٣،٥٩٤	١٥٣،٥٩٤	١٥٩،٠٠٠	١٥٩،٠٠٠
■ صافي أرباح (خسائر) مدورة	٢٠٢٠٠٠	٣،٩٢٢	٣،٩٢٢	١٠١،٦٠٣	١٠١،٦٠٣
■ احتياطي قانوني	٢٠٢٠٠٠	٣٥،٦٠٧	٣٥،٦٠٧	٥٥،٩٢٥	٥٥،٩٢٥
■ احتياطي خاص	٢٠٢٠٠٠	-	-	-	-
■ احتياطيات أخرى	٢٠٢٠٠٠	-	-	-	-
■ علاوات (خصم) اصدار	٢٠٢٠٠٠	-	-	-	-
■ رأس المال	٢٠٢٠٠٠	٣٥،٠٠٠	٣٥،٠٠٠	٣٥،٠٠٠	٣٥،٠٠٠
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية		٥٠٢،٨٥٢	٥٠٢،٨٥٢	٦١٢،٣٧٩	٦١٢،٣٧٩

التاريخ : ٢٠١٨/٠١/٢٢

توقيع منظم البيانات : المدير المالي
محمد وائل أبو رمثه

توقيع المدير العام
جورج مكسي يوسف

توقيع رئيس مجلس الإدارة
أسعد رائد قلعية

المحاسب القانوني
محمد المكسور

مجلس النقد والتسليف
مصرف سورية المركزي
قسم مؤسسات الصرافة

اسم المؤسسة الشركة المتحدة للصرافة
الرقم لدى مصرف سورية المركزي ٢٣
رقم السجل التجاري ١٢٣٤٧

شركة مساهمة
مكتب صرافة
وضعية شهرية
وضعية سنوية

الميزانية المعدة للنشر
عمليات خارج الميزانية
كما هي في ٢٠١٧/١٢/٣١

القيم بآلاف الليرات السورية

المطلوبات وحقوق الملكية	رمز الحساب في البيانات المالية	نهاية نهاية الفترة المالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١		نهاية نهاية الفترة المالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١	
		المبلغ	الاجمالي	المبلغ	الاجمالي
أموال مودعة ويجب التعويل والدفع في الداخل	٣٠١٠٠٠				
أموال مودعة ويجب التعويل والدفع إلى الخارج	٣٠٢٠٠٠				
كفالات مساندة من المصارف لصالح المصرف المركزي مقابل الاجمالي القائم على رأس المال والاحتياطيات	٣٠٣٠٠٠				

التاريخ : ٢٠١٨/٠١/٢٢

توقيع منظم البيانات : المدير المالي
محمد وائل أبو رمثه

توقيع المدير العام
جورج مكسي يوسف

توقيع رئيس مجلس الإدارة
أسعد رائد قلعية

المحاسب القانوني
محمد المكسور